

中国编辑研究

ZHONGGUO BIANJI YANJIU

人民教育出版社

2008

中国编辑研究

ZHONGGUO BIANJI YANJIU

(2008)

《中国编辑研究》编辑委员会 编

人民教育出版社
·北京·

图书在版编目（CIP）数据

中国编辑研究·2008 /《中国编辑研究》编辑委员会编·

—北京：人民教育出版社，2009

ISBN 978-7-107-21679-4

I. 中…

II. 中…

III. 编辑工作—中国—2008—文集

IV. G232-53

中国版本图书馆 CIP 数据核字（2009）第 091734 号

人民教育出版社出版发行

网址：<http://www.pep.com.cn>

北京市大天乐印刷有限责任公司印装 全国新华书店经销

2009年6月第1版 2009年6月第1次印刷

开本：890 毫米×1 240 毫米 1/32 印张：18.25 字数：520 千字

印数：0 001~1 500

ISBN 978-7-107-21679-4 定价：29.60 元
G · 14789

如发现印、装质量问题，影响阅读，请与本社出版科联系调换。
(联系地址：北京市海淀区中关村南大街 17 号院 1 号楼 邮编：100081)

《中国编辑研究》编辑委员会

主任 王德有

副主任 邵益文 韩绍祥 李志军

委员 (以姓氏笔画为序)

于翠玲	王德有	冯志杰	吕 达	刘立德
朱 诠	邢克斌	吴道弘	李 频	李杏贵
李志军	张小萍	邵益文	林穗芳	周 谊
徐 岩	陶信成	程绍沛	韩绍祥	魏运华

主 编 邵益文
副 主 编 陶信成 徐 岩 魏运华

本书编选者 邵益文 程绍沛 张小萍

责任编辑 陈 涓
审 稿 刘立德 吕 达

目 录

◆ 改革发展论坛

更加自觉、更加主动地为社会主义文化大发展大繁荣提供

 编辑出版支持/桂晓风 1

出版业改革的根本是多出好书/杨牧之 8

创新是推动出版业大发展大繁荣的必由之路

 ——学习党的十七大报告的初步体会/郝振省 16

出版物质量与出版产业发展

 ——“出版物质量管理年” 随想/汪晓军 28

人尽其力，力尽其责

 ——访上海世纪出版集团总裁陈昕/朱京玮 33

顺势而为，进退有据

 ——访商务印书馆总经理杨德炎/刘 琼 40

从人文精神到人文出版

 ——访广西师范大学出版社社长肖启明/林东林 47

新形势下编辑工作职能与出版文化创新/董中锋 52

论出版集团的企业文化建设/齐 峰 57

◆ 理论探讨

论以人为本对提高图书质量的新要求/樊希安 71

警惕新闻出版行业中的去文化现象/张西安 77

畅销书过度商业化的文化批判/杨 虎 83

精神和心灵的守望

 ——论出版的审美取向和文化责任/孔则吾 88

编辑选择的限制与自由/禇胜修 95

◆ 工作研究

浅议出版传播的大众化和分众化趋向/钱元元 106

编辑主体地位的思考与实践/张永泰 111

编辑规范工作随想/熊国祯 115

总编办在编辑流程中如何发挥枢纽功能/吴培华 120

“策划”是什么? /汪家明 126

策划的跨度与度

——兼与汪家明先生商讨/劳 岳 128

论编辑策划对学术研究的负面影响/赵建国 136

编辑策划在图书出版中的作用

——《缩小差距——中国教育政策的重大命题》

诞生记/邹海燕 143

沿用的“审稿”界定应该修订/王德有 148

如何减少编辑的审稿盲区/万 忠 156

论科技文稿编辑加工的“度”/翁志辉 周 珍 161

学术文献价值评价的困境与出路/王华生 166

“农家书屋”建设的三个重点/梁成林 刘拥军 罗 梅 181

少儿图书出版现状与发展趋势/张秋林 186

营造积极健康的动漫文化氛围, 推动我国动漫产业健康

快速发展/孙寿山 191

◆ 期刊研究

期刊内容创新要“三超”/郝铭鉴 198

互联网期刊出版产业状况/中国出版科学研究所本课题组 202

- 《青年文摘》的办刊理念与实践/李钊平 208
科技期刊编辑与学术质疑/李小芳 王晓玲 216

◆ 高科技与编辑出版

- 对快速发展我国数字出版产业的思考/严 晨 224
掌握数字出版的主导权/刘成勇 229
关于网络出版研究的比较分析/赵东晓 232
手机时代的数字出版/屈辰晨 239

◆ 阅读与编辑出版

- 让书香飘进千家万户
——编辑的文化使命/别必亮 244
后现代阅读方式的兴起与出版转型/周蔚华 252
从农民阅读需求的提升,看“三农”图书的创新/沈银书 刘 建
徐平丽 267
谈谈阅读率走低及文化逆差对图书质量的挑战/鲍咏梅 274

◆ 装帧设计与书刊广告

- 曹辛之的书刊广告艺术/范 军 279
书装设计师的市场意识与职业道德/刘 洋 285

◆ 人才培养

- 五年磨一剑,任重而道远
——出版职业资格考试教材编写修订工作回顾/孙文科 289
论编辑出版创意性人才的培养/李法宝 295
全球化、数字化背景下的编辑出版人才培养/刘俊敏 302

加强电子编辑理论和实践的研究，大力培养电子学术编辑人才/

林穗芳 308

出版业的文化诉求：呼唤编辑大师/王建辉 324

◆ 编辑出版教育

数字传媒时代对编辑出版人才培养的要求/田胜立 333

编辑学教学探微/卢明德 338

编辑学研究与编辑出版专业教育二十年追忆/宋应离 345

◆ 学科建设

从编辑关系到编辑定位/赵 均 355

试论编辑学与语言学的相互关系/于华东 361

藏区寺院佛典翻译中的编辑学特点探析/梁成秀 366

中国编辑学与西方媒介论的比较/于翠玲 376

建立普通编辑学是历史的必然/邵益文 386

◆ 历史与人物

论白马湖作家群的出版活动/吕晓英 396

从《童话》看郑振铎的儿童读物编辑思想/汪家熔 406

编辑出版家叶籁士/张惠卿 412

纸墨香伴七十载

——记丁景唐编辑出版生涯/韦 汝 420

陈元直：新中国科技编辑出版的先行者/徐家宗 徐永杰 444

中国近代科技期刊出版研究/冯志杰 451

抗战时期大后方书刊出版概览/吴永贵 王 静 462

明末“七千部西书”东来寻踪/吉少甫 晓 蓉 467

◆ 国外出版

- 外国出版集团发展透视/李 苓 475
国际出版商数字化“变脸”/彭文波 赵晓芳 486
从美国的大学出版看学术出版精神/张近乐 494
名作家心中“我们的共同父母”
——著名美国编辑家皮金斯/魏龙泉 498

◆ 编辑出版研究类书评

- 宋木文著《亲历出版 30 年——新时期出版纪事与思考》
笔谈/柳斌杰 刘 果 邬书林 阎晓宏 张小影 等 503
刘果著《出版笔记》笔谈/阙道隆 蔡学俭 徐柏容 王一方 等 515
编辑的信仰、能力与服务精神
——从《编辑力》看如何做一名优秀的现代编辑/贺圣遂 537

◆ 中国编辑学会

- 中国编辑学会 2007 年活动纪事/薛 楚 546
中国编辑学会筹建活动纪事（1988—1992）/詹 前 554

编后记 561

Redactology Annual (2008)

Contents

Forum on Reform and Development

- Take the initiative and support the vigorous development
and prosperity of socialist culture with quality editing and
publishing Gui Xiaofeng 1

The essence of the reform of the publishing industry lies in
more good books Yang Muzhi 8

Innovations are essential to promoting the vigorous devel-
opment and prosperity of the publishing industry: Some
preliminary thoughts after learning the report to the 17th
National Congress of the Communist Party of China
Hao Zhensheng 16

The quality of publications and the development of the
publishing industry: Some random thoughts on the year
for the control of publication quality Wang Xiaojun 28

Fully demonstrate human potentials and recognize the
corresponding responsibilities: Interviewing Chen Xin,
president of Shanghai Century Publishing Group
Zhu Jingwei 33

- Make according innovations as needed but hold on to merits without hesitation: Interviewing Yang Deyan,
president of Commercial Press Liu Qiong 40
- From humanity spirit to humanity publishing: Interviewing
Xiao Qiming, president of Guangxi Normal University
Press Lin Donglin 47
- Job requirements and functions of editors and the
innovations of the publishing culture in the new horizon
Dong Zhongfeng 52
- On the construction of corporate culture in publishing
groups Qi Feng 57

Probe in Theories

- On the new requirements of higher book quality based on
people-first values Fan Xi'an 71
- Be alert to the phenomena of deculturation in press and
publication Zhang Xi'an 77
- A cultural criticism of the over commercialization in
best-sellers Yang Hu 83
- Guarding souls and guiding minds: On the aesthetic
orientations and cultural responsibilities in publishing
Kong Zewu 88
- The constraints and freedoms of editors' decisions
Xuan Shengxiu 95

Research in Publishing

A preliminary discussion on the popularization and mass-decentralization trends in publishing	Qian Yuanyuan	106
Thought and practice on editors' principal status	Zhang Yongtai	111
Some random thoughts on the regularization of editing	Xiong Guozhen	115
How can the general editorial department play a pivotal role in editorial procedures?	Wu Peihua	120
What is planning?	Wang Jiaming	126
The span and extent of planning: Also a discussion with Mr Wang Jiaming	Lao Fou	128
On the negative effect of editors' planning to academic research	Zhao Jianguo	136
The role of editors' planning in book publishing: A note of the birth of Narrowing the Gap: A Key Issue in China's Educational Policies	Zou Haiyan	143
The old definition for reviewing need to be modified	Wang Deyou	148
How to reduce editors' blind zones in reviewing?	Wan Zhong	156
On the extent to which the editorial work is needed in editing science and technology related works	Weng Zhihui and Zhou Qiong	161
Predicaments and solutions of assessing the value of		

academic literature	Wang Huasheng	166
<i>The three important issues in building “Farmers’ Library”</i>		
Liang Chenglin, Liu Yongjun and Luo Mei	181	
<i>The current situations and trends of the publishing of children’s books</i>	Zhang Qiulin	186
<i>Create positive and healthy atmosphere for cartoon culture and promote the healthy and rapid development of China’s cartoon industry</i>	Sun Shoushan	191

Research in Periodicals

<i>The innovations in the content of periodicals should be characterized by “three beyonds”</i>	Hao Mingjian	198
<i>The status of internet periodicals publishing industry</i>		
The Research Project Team under Chinese Institute of Publishing Science	202	
<i>The visions and practice of Youth Digest</i>	Li Zhaoping	208
<i>Editors for science periodicals and academic skepticism</i>		
Li Xiaofang and Wang Xiaoling	216	

High Tech and Publishing

<i>Some thoughts on fast developing China’s digital publishing industry</i>	Yan Chen	224
<i>To have in hand the leadership in digital publishing</i>	Liu Chengyong	229
<i>A comparative analysis of the study of web publishing</i>	Zhao Dongxiao	232

Digital publishing in the era of mobile Qu Chenchen 239

Reading and Editing and Publishing

Quality books for every family: Editors' cultural mission

The emergence of post-modern reading and the Bie Biliang 244

transformation of publishing Zhou Weihua 252

A look into the innovations of books for agriculture, farmer and rural area from the perspective of farmers' increasing reading demand and taste

Shen Yinshu, Liu Jian and Xu Pingli 267

On the challenges to book quality resulting from the

decrease of the ratio of the reading population and

cultural deficit Bao Yongmei 274

Binding, Layout and Advertisement on Books and Magazines

Cao Xinzhi's art in advertisement on books and

magazines Fan Jun 279

Binding and layout designers' market awareness and

profession ethics Liu Yang 285

Personnel Training

Five years' hard work leads to more responsibility and a

long way to go: A review of the revision work on the

certificate exams for the publishing profession	Sun Wenke	289
On the training of personnel's originality and creativity in the editing and publishing profession	Li Fabao	295
On personnel training in the editing and publishing profession from the perspective of globalization and digitization	Liu Junmin	302
Enhance the research in the theories and practice on electronic editing and promote rapid development of electronic journal editors	Lin Sufang	308
The cultural pursuit of the publishing industry: Call for masters in editing	Wang Jianhui	324
Education in Editing and Publishing		
The requirements in the era of digital media for personnel training in the editing and publishing profession	Tian Shengli	333
A look into the teaching of redactology	Lu Mingde	338
A review of the past twenty years' redactological studies and education for majors in editing and publishing	Song Yingli	345
Discipline Construction		
From editors' roles to their positioning	Zhao Jun	355

On the inter-relations of redactology and linguistics

Yu Huadong 361

*A probe and analysis of the redactological characteristics
in translating Buddhist classics in Tibetan temples*

Liang Chengxiu 366

*A comparison between Chinese redactology and western
media theories* Yu Cuiling 376

*The construction of common redactology is an inevitable
trend* Shao Yiwen 386

History and Figures

*On the publishing activities amongst the writers in Baima
Hu* Lü Xiaoying 396

*Zheng Zhenduo's thoughts and visions on editing
publications for children: A perspective from Fairy Tales* Wang Jiarong 406

Ye Laishi: A great editor and publisher Zhang Huiqing 412

*Seventy years with paper and ink: A review of Ding
Jingtang as an editor and a publisher* Wei Yang 420

*Chen Yuanzhi: A pioneer in editing and publishing for new
China's science and technology related works* Xu Jiazong and Xu Yongjie 444

*A study on China's science and technology periodicals'
publishing in modern times* Feng Zhijie 451

A review of the publishing of books and magazines in the